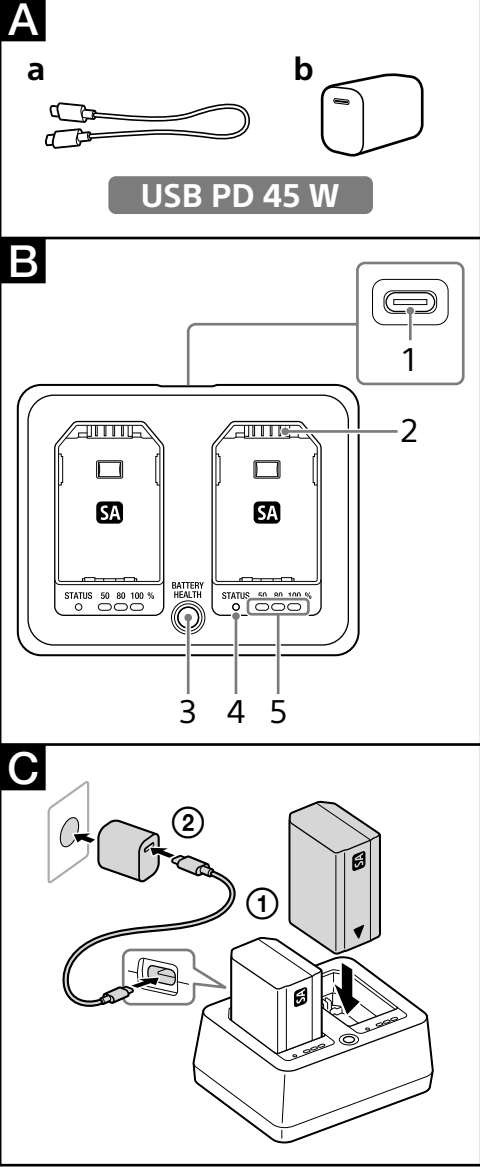




Deutsch

Hinweise zur Verwendung

- Dieses Gerät ist ausschließlich zum Aufladen von bis zu zwei Akkupacks des Typs „InfoLITHIUM“ SA von Sony bestimmt.
- Dieses Gerät ist nicht staubdicht, spritzfest oder wasserfest konstruiert.
- Um Gefahren wie Brände oder elektrische Schläge zu vermeiden, beachten Sie Folgendes:
 - Zerlegen oder modifizieren Sie das Gerät nicht.
 - Verwenden Sie dieses Gerät nicht mit nassen Händen.
 - Vermeiden Sie Eindringen von Wasser oder Fremdmaterialien (Metall, brennbare Substanzen usw.) in dieses Gerät.
 - Verwenden Sie dieses Gerät nicht an einem Ort, der Wasserspritzern, hoher Luftfeuchtigkeit, Staub, Öldämpfen und Dampf ausgesetzt ist.
 - Verwenden Sie dieses Gerät nicht mit nassen Händen.
 - Vermeiden Sie das Gerät beim Herausnehmen des Akkus fest in der Hand.
 - Nehmen Sie den Akku aus diesem Gerät, wenn er voll geladen ist. Wenn der Akku eingesetzt bleibt, sinkt sein Ladestand mit der Zeit ab. Laden Sie in einem solchen Fall den Akku vor Gebrauch wieder auf.
- Ladezeit**

Akku	NP-SA100
Anzahl der Akkus	Zeit zum vollständigen Laden (Ausgangsleistung der externen Stromversorgung (USB PD-kompatibel))
1	Ca. 85 Minuten (27 W oder mehr)
2	Ca. 115 Minuten (45 W oder mehr)

 - Um zwei Akkus gleichzeitig aufzuladen, können Sie auch eine externe Stromversorgung mit einer Nennleistung von 18 W oder mehr, aber weniger als 45 W verwenden, aber die Ladezeit kann sich dadurch verlängern.
 - Die genannte Ladezeit gibt die Zeit an, die bis zur vollständigen Aufladung eines entladenen Akkus mit diesem Gerät bei einer Raumtemperatur von 25 °C erforderlich ist.
 - Die genannte Ladezeit kann je nach Umgebungstemperatur, Zustand des Akkus, des USB Type-C-Kabels und der externen Stromversorgung hiervon abweichen.
 - Es kann länger dauern als angegeben, einen Akku aufzuladen, der über einen längeren Zeitraum nicht verwendet wurde.
- Um Gefahren wie Schäden oder Fehlfunktionen zu vermeiden, beachten Sie Folgendes:
 - Dieses Gerät ist eine Präzisionsausrüstung. Lassen Sie das Gerät nicht fallen, stoßen Sie es nicht an und setzen Sie es keinen starken physischen Einwirkungen aus.
 - Berühren Sie nicht die elektrischen Kontakte am Gerät mit bloßen Händen.
 - Verwenden oder lagern Sie dieses Gerät nicht an einem Ort, der hohen Temperaturen und Feuchtigkeit ausgesetzt ist.
 - Verwenden oder lagern Sie dieses Gerät nicht an einem Ort, der starker magnetischer Energie und/oder Strahlung ausgesetzt ist.
- Wenden Sie sich für die Prüfung des Inneren und Reparatur dieses Geräts an Ihren Sony-Händler oder eine örtliche autorisierte Sony-Kundendienstvertretung.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe eines Fernsehers, Mittelwellenradios oder Tuners, um das Risiko von Signalstörungen zu vermeiden, die Störgeräusche verursachen können.
- Wischen Sie zur Reinigung dieses Geräts den Schmutz vorsichtig mit einem weichen Tuch ab. Verwenden Sie keine Reinigungslösung, die organische Lösungsmittel wie Verdünner oder Benzin enthält.
- Wenn Wasser oder Fremdkörper in dieses Gerät eingedrungen sind, trennen Sie die mit diesem Gerät verbundene externe Stromversorgung (USB PD-kompatibel) von der Steckdose und wenden Sie sich an Ihren Sony-Händler oder eine zugelassene Sony-Kundendienststelle vor Ort.
- Verwenden Sie ausschließlich Original-Akkus von Sony.
- Überzeugen Sie sich davon, dass der Akku sicher in dieses Gerät eingesetzt ist.
- Wenn Sie den Akku schief einsetzen, können die Kontakte beschädigt werden.
- Solange dieses Gerät mit Strom versorgt wird oder der Akku geladen wird, halten Sie dieses Gerät oder den Akku nicht für längere Zeit in direktem Kontakt mit Ihrer Haut, um den Gefahr von Niederstromverbrennungen vorzubeugen.
- Nehmen Sie zum Schutz des Akkus den Akku aus diesem Gerät heraus, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist.

Empfohlene Temperatur für das Aufladen des Akkus
Dieses Gerät kann den Akku bei einer Umgebungstemperatur im Bereich zwischen 0 °C und 40 °C aufladen. Um die beste Leistung des Akkus zu erzielen, ist es jedoch empfehlenswert, den Akku in einem Temperaturbereich zwischen 10 °C und 30 °C zu laden. Andernfalls ist eine effiziente Akkukaludung eventuell nicht möglich.

	STATUS-Lampe	Akkuzustandslampen
Gut		
Leicht verschlechtert		
Verschlechtert (Ersatz empf.)		

Störungsbehebung

Lesen Sie Folgendes zur Überprüfung und Störungsbehebung. Wenn dieses Gerät nach der Störungsbehebung immer noch nicht funktioniert, wenden Sie sich an Ihren Sony-Händler oder eine zugelassene Sony-Kundendienststelle vor Ort.

Die STATUS-Lampe blinkt weiterhin langsam.

Das Aufladen des Akkus wird unterbrochen und dieses Gerät in den Bereitschaftszustand versetzt, wenn die Umgebungstemperatur oder die Akkutemperatur außerhalb des empfohlenen Bereichs zum Laden liegt. Wenn die Temperatur in den empfohlenen Bereich zurückkehrt, leuchten die Ladestatuslampen auf oder blinken und zeigen damit an, dass der Ladevorgang wieder aufgenommen wurde. Es wird empfohlen, den Akku bei einer Umgebungtemperatur zwischen 10 °C und 30 °C aufzuladen.

Die STATUS-Lampe blinkt leicht weiterhin schnell.

- Überzeugen Sie sich davon, dass Ihr USB Type-C-Kabel und die externe Stromversorgung folgende Voraussetzungen erfüllen.
 - USB Type-C-Kabel: USB PD-kompatibel, USB-C - USB-C, unterstützt 18 W oder mehr
 - Externe Stromversorgung: USB PD-kompatibel, mit einer Ausgangsleistung von 18 W oder mehr

- Beim ersten Aufladen des Akkus nach dem Kauf, nach längerer Nichtbenutzung oder wenn er längere Zeit in die Kamera eingesetzt war, wird er möglicherweise nicht korrekt aufgeladen. Führen Sie die folgenden Schritte aus.
 - Nehmen Sie den Akku heraus, der gerade aufgeladen wird, und setzen Sie denselben Akku sicher wieder ein.
 - Wenn die STATUS-Lampe nicht blinkt und der Akku weiter bis zur vollen Ladung aufgeladen wird, funktionieren **sowohl dieses Gerät als auch der Akku ordnungsgemäß**.

- Wenn die STATUS-Lampe nach dem Wiedereinsetzen desselben Akkus erneut blinkt, **ersetzen Sie ihn durch einen anderen Akku**.
 - Wenn die STATUS-Lampe nicht blinkt und der Akku bis zur vollen Ladung aufgeladen ist, ist der erste Akku möglicherweise defekt. Wenden Sie sich an Ihren Sony-Händler oder eine zugelassene Sony-Kundendienstvertretung vor Ort.
 - Wenn die STATUS-Lampe erneut blinkt, ist dieses Gerät möglicherweise defekt. Wenden Sie sich an Ihren Sony-Händler oder eine zugelassene Sony-Kundendienstvertretung vor Ort.

Dieses Gerät kann den Akku nicht aufladen.
Prüfen Sie, ob der Akku sicher eingesetzt ist und ob das USB Type-C-Kabel und die externe Stromversorgung korrekt mit diesem Gerät verbunden sind.

Technische Daten

Eingang	15 V ---- 3 A
Ausgang	8,9 V ---- 2,7 A × 1
	8,9 V ---- 1,9 A × 2
Betriebstemperatur	0 °C bis +55 °C
Abmessungen (ca.)	84,5 mm × 36 mm × 67 mm (B/H/T)
Gewicht (ca.)	130 g
Mitgeliefertes Zubehör	Akku-Ladegerät (BC-SAD1) (1), Anleitungen

Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten.

- InfoLITHIUM ist ein Warenzeichen der Sony Group Corporation.
- USB Type-C® und USB-C® sind eingetragte Markenzeichen von USB Implementers Forum.

Nederlands

Opmerkingen bij het gebruik

- Dit apparaat is uitsluitend ontworpen voor het opladen van maximaal twee "InfoLITHIUM" SA-type accu's gefabriceerd door Sony.
- Dit apparaat is niet stofbestendig, spatbestendig of waterbestendig.
 - Om brandgevaar of elektrische schokken te vermijden, moet u het volgende in acht nemen:
 - Haal dit apparaat niet uit elkaar en breng er geen wijzigingen in aan.
 - Gebruik dit apparaat niet met natte handen.
 - Zorg ervoor dat er geen water of vreemde materialen (metaal, brandbare materialen enz.) in dit apparaat terecht kunnen.
 - Gebruik dit apparaat niet op een locatie die blootstaat aan spetterend water, hoge vochtigheid, stof, olievlam en stoom.
 - Gebruik dit apparaat niet terwijl het bedekt is, bijvoorbeeld door een deken.
 - De bovenstaande laadtijd geeft de tijd aan die nodig is om een lege accu volledig op te laden met dit apparaat bij een kamer temperatuur van 25 °C.
 - De bovenstaande laadtijd kan variëren afhankelijk van de omgevingstemperatuur, de toestand van de accu, een USB Type-C-kabel en een externe stroomvoorziening.
 - Het kan langer duren dan aangegeven om de accu die gedurende langere tijd niet werd gebruikt op te laden.

De accustatus controleren

Houd de BATTERY HEALTH-knop ingedrukt. Het STATUS-lampje gaat branden en de accustatuslampjes geven het gezondheidsniveau van de accu aan.

	STATUS-lampje	Accustatuslampjes
Goed		
Licht verslechterd		
Verslechterd (vervang accu)		

- Om veiligheidsredenen of brand- of brand-gevaar, houd u de volgende punten in gedachten.
 - Dit apparaat is niet geschikt voor het opladen van een stroomvoorziening die u gebruikt, werkt het opladen mogelijk niet correct. Voor de vereisten daarvan, zie "Het STATUS-lampje blijft snel knipperen." in "Problemen oplossen."
 - Wanneer twee accu's in dit apparaat zijn geplaatst, worden deze gelijktijdig opgeladen.
 - Als het STATUS-lampje niet gaat branden wanneer de accu wordt geplaatst en het opladen niet start, zorg er dan voor dat de accu goed is geplaatst. Anders wordt de accu mogelijk niet opgeladen.
 - Afhankelijk van de externe stroomvoorziening die u gebruikt, kan het STATUS-lampje herhaaldelijk knipperen voordat het opladen start. Zodra het STATUS-lampje uitgaat en de laadstatuslampjes gaan branden of beginnen te knipperen, verloopt het opladen normaal.

Opmerkingen

- Til dit apparaat niet op aan de accu.
- Let er extra op dat u de accu niet tegen dit apparaat stoot, bijvoorbeeld bij het plaatsen van de accu.
- Zorg ervoor dat u uw vingers niet bekneeld raken bij het plaatsen en verwijderen van de accu.
- Houd dit apparaat stevig vast wanneer u de accu verwijdt.
 - Verwijder de accu uit dit apparaat niet op deze volgende is opgeladen. Als de accu geïnstalleerd blijft, neemt het laadniveau na verloop van tijd af. Laad in dat geval de accu opnieuw op voor gebruik.

Laadtijd

Accu	NP-SA100
Aantal accu's	Volledige oplaadtijd (Uitgang van externe stroomvoorziening (compatibel met USB PD))
1	Ca. 85 minuten (27 W of meer)
2	Ca. 115 minuten (45 W of meer)

- Om tegelijkertijd twee accu's op te laden, kunt u een externe stroomvoorziening gebruiken van 18 W of meer en minder dan 45 W, maar de laadtijd kan langer zijn.
- De bovenstaande laadtijd geeft de tijd aan die nodig is om een lege accu volledig op te laden met dit apparaat bij een kamer temperatuur van 25 °C.
- De bovenstaande laadtijd kan variëren afhankelijk van de omgevingstemperatuur, de toestand van de accu, een USB Type-C-kabel en een externe stroomvoorziening.
- Het kan langer duren dan aangegeven om de accu die gedurende langere tijd niet werd gebruikt op te laden.

De accustatus controleren

Houd de BATTERY HEALTH-knop ingedrukt. Het STATUS-lampje gaat branden en de accustatuslampjes geven het gezondheidsniveau van de accu aan.

	STATUS-lampje	Accustatuslampjes
Goed		
Licht verslechterd		
Verslechterd (vervang accu)		

Problemen oplossen

Lees het volgende voor inspectie en het oplossen van problemen. Als dit apparaat nog steeds niet werkt na het oplossen van problemen, neem dan contact op met uw Sony-dealer of een plaatselijk erkend Sony-servicecentrum.

Het STATUS-lampje blijft langzaam knipperen.

Het opladen van de accu wordt onderbroken en dit apparaat staat in stand-by als de omgevingstemperatuur of de accutemperatuur buiten het aanbevolen bereik voor opladen komt. Wanneer de temperatuur terugkeert naar het aanbevolen bereik, gaan de laadstatuslampjes branden of knipperen om aan te geven dat het opladen van de accu is hervat. Het wordt aanbevolen om de accu op te laden wanneer de omgevingstemperatuur tussen 10 °C en 30 °C ligt.

Het STATUS-lampje blijft snel knipperen.

- Zorg ervoor dat u originele Sony-accu's gebruikt.
- Zorg ervoor dat de accu stevig in dit apparaat is geplaatst.
- Het schijn plaatsen van de accu kan de contactpunten beschadigen.

- Terwijl dit apparaat van stroom wordt voorzien of de accu wordt opgeladen, mag u het apparaat of de accu niet gedurende langere tijd in direct contact houden met uw huid om brandwonden door lage temperaturen te voorkomen.
- Voor accubescherming, verwijder de accu uit dit apparaat na voltooiing van het opladen van de accu.

Aanbevolen temperatuur voor het opladen van de accu
Dit apparaat is in staat de accu op te laden wanneer de omgevingstemperatuur binnen 0 °C tot 40 °C ligt. Om de beste prestaties uit de accu te halen, wordt echter aanbevolen om de accu op te laden wanneer de temperatuur binnen het bereik van 10 °C tot 30 °C ligt. Anders is het mogelijk dat de accu's niet efficiënt kunnen worden opgeladen.

Garantie voor verloren opnamen

Houd er rekening mee dat Sony niet aansprakelijk kan worden gesteld voor het verlies van opnamen als gevolg van een opname- of afspeelfout als gevolg van een defect aan onze producten, inclusief dit apparaat en de accu.

Voorwerpen die u zelf moet voorbereiden

Bereid de volgende in de handel verkrijgbare producten voor die USB PD (USB Power Delivery) ondersteunen.

a Een USB Type-C®-kabel (USB-C® - USB-C) die 45 W of meer ondersteunt.

b Externe stroomvoorziening die een uitgangsvermogen van 45 W of meer ondersteunt

Dit apparaat slaagt er niet in de accu op te laden.

Controleer of de accu stevig is geplaatst en of de USB Type-C-kabel en externe stroomvoorziening correct zijn aangesloten op dit apparaat.

Technische gegevens

Invoerstroom	15 V ---- 3 A
Uitvoerstroom	8,9 V ---- 2,7 A × 1
	8,9 V ---- 1,9 A × 2
Bedrijfstemperatuur	0 °C tot +55 °C
Oplagtemperatuur	–20 °C tot +55 °C
Afmetingen (ong.)	84,5 mm × 36 mm × 67 mm (b/h/d)
Gewicht (ong.)	130 g
Bijsgeleverde toebehoren	Batterijlader (BC-SAD1) (1), Handleiding en documentatie

Wijzigingen in ontwerp en technische gegevens voorbehouden, zonder kennisgeving.

- InfoLITHIUM is een handelsmerk van Sony Group Corporation.
- USB Type-C® en USB-C® zijn gedeponeerde handelsmerken van USB Implementers Forum.

中文（繁）

使用須知

- 本產品專為最多 2 組 Sony 製造的“InfoLITHIUM”SA 型電池充電設計。
- 本產品並無防塵、防塵或防水功能。
- 為避免起火或觸電的風險，請遵守下列事項：
 - 請勿拆解或改造本產品。
 - 手上沾水時請勿使用本產品。
 - 請勿讓水或異物（金屬、易燃性物質等）進入本產品。
 - 請勿在可能灑水或高濕度、多塵、油煙和蒸汽的環境中使用本產品。
- 為了保護電池組，請在電池充電完成後從本產品中取出電池組。

- 為避免損壞或故障的風險，請遵守下列事項：
 - 本產品屬精密設備。切勿讓本產品有摔落、碰撞或受到強烈物理衝擊等情形。
 - 切勿徒手觸摸本產品上的電觸點。
 - 請勿將本產品用於或存放於溫度及濕度過高的環境中。
 - 請勿在受強磁和 / 或輻射的地方使用或存放本產品。
- 有關本產品的內部檢驗和維修，請聯絡 Sony 經銷商或當地 Sony 授權服務中心。
- 請只在電視、AM 收音機或調諧器附近使用本產品，以避免訊號干擾的風險導致聲音雜訊。
- 清潔本產品時，請使用軟布輕輕擦拭。請勿使用含有機溶劑（如稀釋劑或汽油）的清潔液。
- 如果水或異物進入本產品，請從電源插座拔除並連接到本產品的外接電源供應器（相等於 USB PD），並聯絡您的 Sony 經銷商或當地授權的 Sony 維修中心。
- 請務必使用原廠 Sony 電池組。
- 確定已將電池組牢固安裝在本產品上。
- 以傾斜方式插入電池組可能會損壞端子。
- 當本產品通電或電池充電時，請勿讓產品或電池組長時間直接接觸橡皮膚，以防止低溫灼傷的風險。
- 為了保護電池組，請在電池充電完成後從本產品中取出電池組。

建議的電池充電溫度
當環境溫度在 0 °C 至 40 °C 範圍時，本產品能夠為電池組充電，為取得電池組的最佳性能，電池組充電建議的溫度範圍為 10 °C 至 30 °C。否則，可能無法達到有效的電池充電。

錄音遺失的保留

請注意 Sony 對於因我們的任何產品（包括本產品和電池組）故障而導致錄音或播放失敗而導致的任何錄音遺失不承擔任何責任。

A 需自行準備的物品

請準備以下支援 USB PD（USB Power Delivery）的市售產品。

a 支援 45 W 或以上功率的 USB Type-C® 線（USB-C® – USB-C）

b 支援 45 W 或以上輸出功率的外接電源供應器

B 零件識別

- USB Type-C 埠
- 電池端子
- BATTERY HEALTH 按鈕
- STATUS 指示燈（綠色）
- 充電狀態 / 電池狀態指示燈（綠色）

C 為電池組充電

1 插入電池組。

2 使用 USB Type-C 線（相等於 USB PD）將本產品連接至外接電源供應器（相等於 USB PD）。

STATUS 指示燈會亮起，然後熄滅，充電即開始。充電狀態指示燈根據電池電量亮起或閃爍。

	STATUS 指示燈	充電狀態指示燈
0% – 50%		
50% – 80%		
80% – 完全充電		
充電完成		

以上是指燈方位。充電狀態指示燈的行為可能會因環境溫度和電池組的狀況而異。

- 視您使用的 USB Type-C 線和外接電源供應器而定，充電可能無法正常工作。對於其要求，請參閱“故障維修”中“STATUS 指示燈持續持續閃爍。”部分。
- 當本產品安裝兩個電池組時，它們會同時充電。
- 如果安裝電池組後 STATUS 指示燈未亮起，且未開始充電，請確定電池組已牢固安裝。如果不是，可能無法充電。
- 視您使用的外接電源供應器而定，STATUS 指示燈在開始充電前可能會反覆閃爍。一旦 STATUS 指示燈亮起，充電狀態指示燈亮起或開始閃爍，表示充電正在正常進行。

備註

- 請勿握住電池組提起本產品。
- 插入電池組時，請格外小心，避免電池組撞擊本產品。
- 插入和取出電池組時，請小心的手指不要被夾住。
- 取出電池組時，請用手穩固握住本產品。
- 電池組完全充電後，請將其從本產品中取出。如果電池組留在安裝狀態，其充電量會隨時間下降。在這種情況下，請在使用前為電池組充電。

充電時間

電池組	NP-SA100
電池組數量（外接電源供應器輸出（相等於 USB PD））	完全充電時間（約 85 分鐘（27 W 或以上））
1	約 85 分鐘（27 W 或以上）
2	約 115 分鐘（45 W 或以上）

- 若要同時為兩個電池組充電，您可以使用額定功率為 18 W 或以上且小於 45 W 的外接電源供應器，但充電時間可能會更長。
- 上述充電時間表示在本產品於 25 °C 室溫下，將電量耗盡的電池組完全充電所需的時間。

- 上述充電時間可能會因環境溫度、電池組的狀況、USB Type-C 線和外接電源供應器而異。
- 長時間未使用的電池組可能需要比所示時間更長的充電時間。

查看電池狀態

按住 BATTERY HEALTH 按鈕。STATUS 指示燈亮起，電池狀態指示燈顯示電池的健康狀況。

	STATUS 指示燈	電池狀態指示燈
良好		
輕微老化		
已老化（建議更換）		

故障維修

請閱讀以下內容以進行檢查和故障維修。如果此產品在故障維修後仍無法運作，請聯絡您的 Sony 經銷商或經 Sony 授權的當地維修中心。

STATUS 指示燈緩慢持續閃爍。

如果環境溫度或電池溫度超出建議的充電範圍，電池充電將暫停，此產品將處於待機狀態。當溫度恢復到建議範圍後，充電狀態指示燈將亮起或開始閃爍。

如果電池完全充電，電池充電已恢復，建議在環境溫度介於 10 °C 至 30 °C 之間時為電池組充電。

STATUS 指示燈快速持續閃爍。

- 確定您的 USB Type-C 線和外接電源供應器符合以下要求。
 - USB Type-C 線：相等於 USB PD、USB-C – USB-C、支援 18 W 或以上
 - 外接電源供應器：相等於 USB PD、輸出功率 18 W 或以上
- 如果首次購買後為電池組充電，長時間未使用的電池組，或長時間安裝在相機中的電池組，可能無法正常充電，請按照以下步驟操作。
 - 取出目前正在充電的電池組，然後重新牢固安裝相同的電池組。
 - 如果 STATUS 指示燈沒有閃爍，且電池組持續充電直到完全充滿，**則此產品和電池組均正常運作。**
- 如果在重新安裝相同的電池組後，STATUS 指示燈再次閃爍，**請將其更換為另一個電池組。**
 - 如果 STATUS 指示燈沒有閃爍，且電池組持續充電直到完全充滿，並確定已牢固插入。
 - 不使用本產品時，請從電源插座拔除並連接到本產品的外接電源供應器（相等於 USB PD），收納產品時，請取出電池組。

– 如果 STATUS 指示燈再次閃爍，此產品可能已故障。請聯絡您的 Sony 經銷商或經 Sony 授權的當地維修中心。

此產品無法為電池組充電。
檢查電池組是否已牢固安裝，以及 USB Type-C 線和外接電源供應器是否已正確連接到此產品。

規格

額定輸入	15 V ---- 3 A
額定輸出	8,9 V ---- 2,7 A × 1
	8,9 V ---- 1,9 A × 2
操作溫度	0 °C 至 40 °C
存放溫度	–20 °C 至 +55 °C
尺寸（概略值）	84,5 mm × 36 mm × 67 mm（寬 / 高 / 深）
質量（概略值）	130 g
產品名稱：	電池充電器
型號：	BC-SAD1
所含物品	電池充電器（BC-SAD1）（1），成套印刷文件

設計和規格有所變更時，恕不另行奉告。

- InfoLITHIUM 是 Sony Group Corporation 的商標。

- USB Type-C® 和 USB-C® 是 USB Implementers Forum 的註冊商標。

中文（簡）

保留備用

使用須知

- 本裝置专为Sony生产的“InfoLITHIUM”SA型电池设计，最多可为两组电池充电。
- 本裝置并未采用防尘、防溅水或防水设计。
- 为了避免发生火灾或触电等危险，请注意以下几点：
 - 请勿拆解或改装本裝置。
 - 请勿在手湿的情况下下使用本裝置。
 - 请勿让水或异物（金属、易燃物质等）进入本裝置。
 - 请勿在溅水、湿度较高、有灰尘、油烟和蒸汽的地方使用本裝置。
 - 在本裝置被如毯子等物覆盖时，请勿使用。
 - 将外接电源（USB PD兼容）的电源插头完全插入电源插座，并确保其牢固插入。
 - 当此裝置不使用时，请将连接到该裝置的外接电源（USB PD兼容）从电源插座中拔出。存放裝置时，请取出电池组。
- 为了避免发生损坏或故障等危险，请注意以下几点：
 - 本裝置属精密设备。请勿摔落、击打本裝置，也不要对其施加猛烈的物理撞击。
 - 请勿徒手触摸本裝置上的电触点。
 - 请勿在高温、高湿的场所中使用或存放本裝置。
 - 请勿在受到强磁场能量和/或辐射影响的地方使用或存储本裝置。

- 有关本裝置的内部检查和维修事宜，请与 Sony 经销商或当地的 Sony 授权维修机构联系。
- 请勿在电视、AM 无线电或调谐器附近使用本裝置，以避免信号干扰造成音频噪音的风险。
- 在清洁本裝置时，用软布轻轻擦去污垢。请勿使用含有有机溶剂（如稀释剂或苯）的清洁剂。
- 如果有水或异物进入此裝置，请将连接到该裝置的外接电源（USB PD兼容）从电源插座中拔出，并与您的 Sony 经销商或当地授权的 Sony 服务机构联系。
- 务必使用正品 Sony 品牌电池组。
- 确保电池组牢固地安装在此裝置上。
- 倾斜插入电池组可能会损坏端子。
- 在本裝置通电或电池正在充电时，请勿将本裝置或电池组与皮肤直接长时间接触，以防低温烫伤的风险。
- 要保护电池组，请在电池充电完成时，从本裝置上卸下电池组。